



MINISTERO DELLE FINANZE
MINISTERIUM

CODICE FISCALE - STEUERNUMMER

QUADRO
ÜBERSICHT **SB**

Indennità di fine rapporto di lavoro dipendente ed equipollenti,
altre indennità e prestazioni in forma di capitale

Vergütungen bei Auflösung des Arbeitsverhältnisses nicht
selbständiger Arbeit und dergleichen, sonstige Vergütungen
und Leistungen in Form von Kapitalzuwendungen

Mod. N.
Vordr. Nr.

ELENCO DEI
PERCIPIENTI

VERZEICHNIS
DER BEZIEHER

SB1		CODICE FISCALE DEL SOSTITUTO D'IMPOSTA (da compilare solo in caso di operazioni societarie straordinarie e successioni)				STEUERNUMMER DES STEUERSUBSTITUTEN (nur bei außergewöhnlichen Geschäftsvorfällen der Gesellschaft und bei Nachfolgen abzufassen)				1									
		Codice fiscale - Steuernummer				Cognome - Familienname				Nome - Name									
		1				2				3									
		Sesso (M o F) Geschl. (M od. W)		Data di nascita - Geburtsdatum		Comune (o Stato estero) di nascita - Geburtsgemeinde (bzw. Auslands Staat)				Prov. nasc. (sigla) Geburtsprov. (Kennb.)									
		4		5		6				7									
		Comune del domicilio fiscale- Wohnsitzgemeinde				Prov. (sigla) Prov. (Kennb.)		Via e numero civico - Straße und Hausnummer											
		8				9		10											
		Data di inizio rapporto di lavoro Anfangsdatum der Arbeit		Data di cessazione rapporto di lavoro Auflassungsdatum der Arbeit		Periodo di commisuraz. Bemessungszeitraum		Periodo convenzionale Vertragsmäßiger Zeitraum		Tempo parziale - Teilzeit		Quota eccedente Überschüssiger Teil							
		11		12		13		14		15		16	17						
		TFR O IND. EQUIPOLLENTI CORRISPOSTI NEL 1999 - IM 1999 ENTRICHTET TFR BZW. VERGÜTUNGEN				ALTRE INDENNITÀ CORRISPOSTE NEL 1999 - SONSTIGE IM 1999 ENTRICHTET VERGÜTUNGEN				Contributi obbligatori a carico del lavoratore Pflichtbeiträge zu Lasten des Arbeiters									
SB2		Mese - Monat		Titolo - Titel		Abbattimento - Abschlag		Ammoniare netto - Nettobetrag		Mese - Monat		Titolo - Titel		Abbattimento - Abschlag		Ammoniare netto - Nettobetrag		26	
		18		19		20		21		22		23		24		25			
		ACCONTI E ANTICIPAZIONI EROGATI DAL 1974 AL 1998 VON 1974 BIS 1998 GEWÄHRTE AN- UND VORAUSZAHLUNGEN				Totale indennità - Vergütungen insges. (21+25-26+27+28)				Totale riduzioni Kürzungen insgesamt		Reddito di riferimento Bezugseinkommen		Aliquota Prozentsatz					
		27				28				29		30		31		32			
		Ritenute operate su acconti e anticipazioni erogati dal 1974 al 1998. Einkünfte auf gewährte An- und Vorauszahlungen von 1974 bis 1998		Imposta dovuta Geschuldete Steuer		Ritenute fiscali operate in eccedenza Im Überschuß durchgef. Steuereinbehalte		Ritenute operate Durchgeführte Steuereinbehalte		Ritenute sospese Ausgesetzte Einbehalte									
		39		40		41		42		43									
		ART. 2122 CODICE CIVILE - ART. 2122 DES BÜRGERLICHEN GESTZBUCHES																	
		Tipo - Art		Quota spettante - Zustehender Anteil		Indennità spettante Zustehende Vergütung		Codice fiscale del dipendente deceduto Steuernummer des verstorbenen Arbeitnehmers											
		44		45		46		47											
		1		2		3													
		4		5		6				7									
		8		9		10													
		11		12		13		14		15		16		17					
SB3		18		19		20		21		22		23		24		25		26	
		27		28		29		30		31		32							
		33		34		35		36		37		38							
		39		40		41		42		43									
		44		45		46		47											